

SUOMEN
POSTIHALLITUS.

—◆—
HELSINGISSÄ,
toukokuun 15 p:nä 1903.

Kaikille postitoimistoille.

—○—
N:o 4924.

Postihallituksen kiertokirjeessä N:o XV (25) joulukuun 29 päivältä 1900 mainittu postipakettien vaihto meritse Helsingin ja Stettinin välillä tulee tämän vuoden purjehduskautena tapahtumaan höyrylaivalla „Wellamo“, joka toukokuun 23 päivästä syyskuun 30 päivään **lähtee Helsingistä joka lauantai kello 1 i. p.** ja Stettinistä joka keskiviikko kello 1 i. p.

Saksaan osotetut postipaketit ovat, mennäkseen tällä tilaisuudella, lähetettävät Helsinkiin, jos niiden lasketaan sinne saapuvan torstai-iltana, perjantaina tai viimeistään lauantaina postijunalla N:o 117 kello 11,05 a. p., lukuunottamatta kuitenkin Viipurin läänin postitoimistoista lähteviä postipaketteja, jotka ohjataan tätä tietä ainoastaan silloin kuin pakettien laskeaan saapuvan Helsinkiin perjantai-iltana tai viimeistään lauantai-aamuna postijunalla N:o 5 kello 8 a. p.

Mikä postitoimistojen tiedoksi ja noudatettavaksi täten ilmoitetaan.

P. Jamalainen.

A. K. Planting.

—◆—

POSTSTYRELSEN

I

FINLAND.



HELSINGFORS,

Till samtliga postanstalter.

den 15 maj 1903.



N:o 4924.

Uti Poststyrelsens cirkulär N:o XV (25) af den 29 december 1900 omnämnda utvexling af postpaket sjöledes mellan Helsingfors och Stettin kommer att under innevarande års seglationstid försiggå med ångfartyget „Wellamo“, som från och med den 23 maj till och med den 30 september afgår från Helsingfors hvarje lördag kl. 1 e. m. och från Stettin hvarje onsdag kl. 1 e. m.

Till Tyskland adresserade postpaket böra, för att afgå med denna lägenhet, afsändas till Helsingfors derest desamma beräknas dit framkomma torsdag afton, fredag eller senast lördag med posttåget N:o 117 kl. 11,05 f. m., härifrån dock undantagna från postanstalterna i Viborgs län afgående postpaket, hvilka dirigeras denna väg endast i de fall, att de beräknas framkomma till Helsingfors fredag afton eller senast lördag morgon med posttåget N:o 5 kl. 8 f. m.

Hvilket till postanstalternas kännedom och iakttagande härmed meddelas.

P. Jamalainen.

A. K. Planting.